

7 juin 1952

# Le Niveau de vie du Travailleur soviétique

Dans une conférence donnée à Marseille, nous avons dit que l'ouvrier russe avait à peine retrouvé son salaire de 1914. Cette affirmation a soulevé l'indignation de certains et l'incrédulité de beaucoup de personnes de bonne foi. Le chiffre indiqué de 99 pour 100 ressort cependant de statistiques anglaises qui font autorité.

\*  
\*\*

Mais consultons plutôt les chiffres les plus récents publiés par l'Union Soviétique elle-même : Elles donnent comme salaire moyen du travailleur soviétique prévu pour 1952, le chiffre de 600 Roubles par mois et cela pour 48 heures de travail hebdomadaire. Qu'est-ce que ce chiffre représente ? Il est facile de l'évaluer ; consultons le ba-

rême officiel publié en Mars pour les denrées de première nécessité vendus dans les magasins de l'Etat (les moins chers), ces chiffres permettent d'assigner au rouble une valeur pondérée de l'ordre de 18 francs français ce qui donne au salaire mensuel moyen, l'équivalent de 10.800 francs soit traduit en chiffres de 1914 (coefficient 180) environ 60 Francs-or. Chiffre inférieur au salaire moyen d'un manœuvre à cette époque et à peine plus de la moitié du salaire actuel d'un manœuvre français (20.000 environ).

\*  
\*\*

Voici en roubles, francs français équivalents et prix français correspondants le tableau des produits de base :

## Alimentation

Pain blanc (le kg)	3 roubles	F.F.	59 fr.	prix en France	52
Bœuf bas morceaux (kg)	15 »		270 »	»	320
Morceaux à rôtir moyen.	28 »		504 »	»	650
Beurre (kg)	29 »		532 »	»	640
Huile arachide (litre)	21,6 »		388 »	»	235
Sucre (kg)	11,9 »		215 »	»	120
Pommes de terre (kg)	0,80 »		14,40 »	moyenne	20

## Vêtements

Chaussure ordin. cuir :	220 roubles	3.960	en France	2.400
Complet ordinaire	1.000 »	18.000	»	10.000
Blouse en coton	75 »	1.350	»	800

(L'habillement est beaucoup plus cher qu'en Occident et de qualité médiocre).

Voici quelques chiffres complémentaires.

Le salaire moyen des employés de chemin de fer soviétique (d'après «Le Bolchevik») est de 710 roubles, soit 13.800 fr. par mois.

D'autres travailleurs sont encore moins favorisés : conducteur de camion dans une usine de l'Oural ... .. 400 roubl.

Instituteur de village débutant ... .. 425 roubl.

Infirmière débutante petite ville ... .. 375 roubl.

Soit 7.200, 7.760 et 6.850 par mois respectivement.

\*  
\*\*

De plus contrairement à l'opinion répandue les loyers sont loin d'être négligeables. En moyenne un ouvrier paye 90 roubles par mois (1.600 F.F.) pour 2. petites pié-

ces maximum pour 4 personnes; les avantages sociaux sont inférieurs aux nôtres pour l'allocation familiale et maternelle où la France est en tête de toutes les nations (Etats-Unis et Angleterre compris) et les retraites des vieux travailleurs sont très faibles, inférieures parfois à 100 roubles par mois (1.800 francs).

Ce qui fait illusion à beaucoup de voyageurs c'est qu'à Moscou et dans certains centres privilégiés et pour certaines catégories de travailleurs, les salaires sont par contre assez élevés, égaux ou supérieurs aux nôtres. Une dactylo à Moscou gagne 1.200 roubles (21.600); un ouvrier qualifié 2.000 (36.000) et un mineur ou mécanicien stakanoviste jusqu'à 6.000 (108.000). (Il s'agit de travailleurs aux pièces, système absolument général en U.R.S.S.).

CRITON.